

# Жа́лоди́нські Справи

УКРАЇНСЬКИЙ ТИЖНЕВИЙ ЧАСОПИС

Ч. 9 (74)

Львів, неділя 2 березня 1930.

Рік III.

АДРЕСА: „Народня Справа“, Львів, вул. Боймів 4. — — Чекові квитки: 408.687 | 154.130 — — Телефон 30—13

## Останні вісти.

— 50 тисяч золотих споневірила (або таки: вкрали) урядничка почти в Корчові, пов. Рава руська, Гелена Енгльова і втікла до — Бразилії. Вона забирала собі грошеві листи.

— В Варшаві забився в самоховдовім випадку мексиканський консул, що по цілонічній забаві хотів ранком проїхатися по свіжім воздусі.

— Якийсь актор театру в Варшаві зізнав на поліції, що бачив у ночі таємничий похорон за містом: двох людей приїхали туди автом і поховавши в полі щось завинене в мішок, відіхали. Поліція пошукує в тім місці, бо підозріває, що тобільшовицькі агенти могли поховати генерала Кутепова, якого вхопили з Парижа.

— Чехи постановили вручити свою президентові Масарикові 20 мільйонів корон ч. (около 7 міл. зол.) як почесний дарунок за його заслуги для чеського народу і держави.

— В місті Бельфаст (в північній Ірландії, що недавно освободилася з під англійської влади) одна стара убога прачка Р. Вільсон дісталася несподівано з Америки спадок — мільйон доларів. Коли її запитали, що зробить з грошима, сказала, що раз переїдеся гарним кораблем по морю, а потім дасть майже все на ціли рідної Ірландії, бо стільки грошей не потребує.

— На двірці в Толачині на більшовицькій Білорусі розбився поїзд з комуністами. Згинуло вісім людей, богато покалічилось. Кажуть, що то зробили пляново окінчні селяни, щоби доскуліти більшовикам.

— В Москві пришло до вуличної бійки між безбожниками, що руйнують церкви, і віруючими, що хотіли молитися. Військо стріляло до людей, богато є убитих і ранених. Останнього тижня запечатали або розібрали більшовики богато церков, а майже всюди забрали дзвони і дорогі річки.

— Люта зима настала тепер несподівано в Єспанії і в інших південних краях, де звичайно наїйті снігу не бувало через цілі десятки літ. Також в північній Америці морози. Натомісъ в середній Канаді настали страшні зливи, так, що поїзди поставали. У нас також трохи постуденіло, але етаки таїко лагідної зими, як ця, давно в нас не було.

## Курс крою і шиття на селі.



В Кульчицях Шляхоцьких к. Самбора був улаштований курс крою і шиття. Тривав від листопада 1928 до лютня 1929 р. Зорганізувала цей курс п. Соя Стасів і скінчило його 15 сільських дівчат. На образку бачимо учасниць курсу з місцевим о. парохом і родиною.

## Льосовання надгород

між тими передплатниками, що до 31. січня 1930 р. прислали річну або піврічну передплату,

### відбудеться в неділю дня, 23. березня

о год. 11. перед полуднем в редакції „Народної Справи“ (Львів, вул. Боймів 4. I. пов.).

Льосовання відбудеться при Комісії, зложеній з членів редакції, адвоката д-ра Ст. Шухевича і з трьох вильосованих мужів довіря з ріжників повітів.

При льосованню може бути присутній кождий передплатник „Народної Справи“.

В редакції є виготовлений виказ всіх передплатників, управнених до участі в льосованню і його може кождий переглянути.

Про спосіб льосовання і про те, котрі мужі довіря вильосовані до участі в комісії, напишемо в слідуючих числах газети.

Як знаємо — будуть вильосовані дві корови: за 60 і за 40 долярів, та богато менших надгород готівкою по 12 і по 6 золотих.

**Адвокат**  
**Др. Степан Шухевич**  
веде своє канцелярію  
**Львів, Чарнецького 24.**

**Б. Секуїдар загального шпиталя**  
**Др. В. Кашубинський**  
спец. недуг внутрішніх і діточих  
орд. від 9—11, з—5  
Львів, вул. Грушевська 11. а.  
рір Задвіянської, давн. Садівницької, бічно  
Льва Сапіги.. Телеф. 8347

## Український священик перед судом

Дня 19. лютня ц. р. захінчилася перед львівським трибуналом розправа проти о. Михайла Кушкевича, пароха Янова коло Львова. Обвинувачували його за те, що він по панахиді 1. листопада 1928 р. над могилами українських стрільців і на Великдень 1929 року виголосив патріотичні проповіді. Деякі уступи тих проповідей виглядали поліції і прокураторові такі небезпечні, що о. Кушкевича обвинувачено за державну зраду і підбурювання до заворушень чи бунту. По кількадневній розправі суд присяглих звільнив о. Кушкевича від вини і кари, бо свідки зізнали, що о. Кушкевич нічого проти Польщі не говорив, лише вживав народ до єдності і свідомості.

## Скільки заколядували на „Рідну Школу“?

Цего року заколядували свідомі люди на „Рідну Школу“ 49.835 золотих. З того у львівськім воєводстві заколядовано 23.221 зол., в тернопільськім 16.785 зол., а в станиславівськім 9.828 зл.

Докладний виказ громад, скільки в котрій заколядано, буде поданий в газетах пізніше, тому зі всіх громад повинні прислати викаси коляд до Управи „Рідної Школи“ (Львів, Ринок 10).

## Невеличка, але чесна кумпанія

Недавно арештовано двох урядників магістрату в Рудках за величезні грошеві зловживання і спрөневірення, яких ці панки допустилися за останні два роки. З самих чиншових оплат пропало в кишенях цих урядників дві тисячі золотих. До обчислення шкід приде до Рудок осібна воєвідська комісія. Оден з арештованих урядників, секретар Смаржевські, хотів втікти, але його у Львові догонили. Його спільника, Рудольфа Трілера, контрольора каси, арештовано в Рудках. Кажуть, що й інші урядники є підозрілі в тих „махінаціях“.

# НОВИНКИ.

Календар на тиждень.

Березень 2—8.

2. Неділя. Сироп. Теодора вмч.
3. Понеділок. Льва папи.
4. Второк. Архіпа ап. і Максима (Архіпа і Теодора).
5. Середа. Льва еп. Катан. (Льва еп. Агатона).
6. Четвер. Тимотея прп.
7. П'ятниця. Найд. мощ. Муч. в Евг. (Петра й Атаназії).
8. Субота. Полікарпа свмч.

Увага: Свята в скобках (—) тільки укр. православні, а інші спільні українцям греко-католикам і православним.

Зміни місяця.

Нів буде 28. лютня (в попередній ч. було помилково видруковано 24.)

Повна буде 14. березня.

—o—

— Поважний вік, 88 літ, осягнув довголітній провідник нашого народного розвитку і змагань, Юліан Романчук, бувший посол до парламенту і до сойму та віцепрезидент віденського парламенту. Достойний громадянин живе у Львові і 24-го лютня обходить свої уродини, 88-ий рік життя. В цей день бажаємо Йому здоровля і сили, щоби дожив ще до краї до Українського народу, для якого працював і ще працює ціле своє життя.

— Спростовання. В ч. 5 „Нар. Справи“ була новинка „Самоволя панських поспілаків“. На цю новинку дістаемо таке спростовання, яке на підставі пресового закона мусимо помістити без змін: Не є правдою, що Микола Станкевич господар в Долгомостисках пов. Мостиска, поїхав зі своїм батьком Іваном дні 9-го падолиста 1929 р. до свого власного ліса по дерево і щоби його там напало двох зі служби зі сусідного фільварку, якийсь Йосиф Конопацький і Семко Дутко і хотіли його заграбити за це, що він ніби рубав в панськім лісі. Не є дальше правдою, і через сніговицю що тоді лютувала

що невинно напавши не давався заняти, що Конопацький кинувся на Миколу Станкевича і тяжко його побив і що батька Станкевича порізав лісний Дутко. Правдою є настімість, що вище вимінені Іван Станкевич і Микола Станкевич зістали критичного дня злапані на крадежі дерева з ліса п. Олени Филиповичової через помічника дібр Йосифа Конопацького і заприєженого лісного Семка Дутку, що ставили опір і краденого дерева з першу віддати не хотіли, що словно і чинно зневажили Йосифа Конопацького і лісного заприєженого Семка Дутку, що в наслідок вище наведених каригідних учників зістали потягнені до карної відвічальності і правосильним вироком Гродзкого Суду в Судовій Вишні з дня 16 січня 1920 чср. У: 1322/29 зістали засуджені, а то Іван Станкевич за переступок крадіжі і образу в часі служби на кару стислого арешту через 7 днів, а Микола Станкевич за переступок крадіжі і образу чести на кару арешту через 3 дні і оба кару вже відбули. З поважанням Józef Koporacki reprezentant dóbr Dołhomostyska pocztą Sądowa Wisznia. (Від Редакції: Примо писати до нас правду, щоби потім не наражувати газету на таке спростовання.)

— Передплатники „Нар. Справи“ залідували в селі Завалю повіт Снятин 62 зол. 56 гр. на українських Інвалідів і передали ці гроші для них через нашу Редакцію. (Колядували: Василь Мариянич, Іван Пристайко, Николай Бойчук (муждовія), В. Никифоруки і братя І. і Н. Марияничі. Честь Ім! — (Наці) передплатники колядували на добриці і по других селах, але в Завалю йшли зорганізовано і тому це підносимо).

— Нещастя. На залізничному насыпі між Денисовом і Золотою Слободою коло Тернополя наїхав оноді поїзд на двох робітників, В. Пенту і І. Крука і важко їх покалічив. Вони направляли щось коло насыпу

ла, не завважили надізджаючого поїзду. Нещасних перевезено до шпиталю. Є надія що їх вдергнуться при житті.

— де були віча? В Церковній пов. Долина відбулося віче з протестом від усіх установ і громадян села проти московських переслідувань на Україні. — В Лубянках нижчих в Селягівці і в Синяві Збаражського повіту відбулися в січні ц. р. довірочні наради в справах політичних, господарських і самоврядних. Реферували п. Скасків і Ткачук. Ухвалено теж протести проти московських переслідувань.

— Знов згоріла стирта. В Залужу пов. Рогатин згоріла в неділю 16. II. стирта сіна, власність місцевого дідича. Підозрюють, що стирту хтось підпалив.

— Здичіння. В Битькові повіт Надвірна під час забави в неділю 16. лютня, якийсь Іван Бойчук поранив смертельно ножем Василя Віntonяка з Пнівя. Віntonяк згинув на місці, убийник втік. — Так отже як бачимо, сумне житво алькоголю і коршем ще не кінчиться.

— Самогубство молодого. В Рожнітові повіт Долина повісився Володислав Марцинек в день свого шлюбу через те, що батько не купив йому нового убрання, а в старім він не хотів іти до шлюбу. Нещасного не вдалося уратувати. Його наречена на вістку про це теж хотіла покінчити самогубством але її підтримали.

— Злочини. В Дорі коло Делятина стрілив хтось крізь вікно до хати Леся Бельки, але не ранив нікого. — В Хомяківці пов. Коломия стрілив хтось до хати Марії Чередорчук і ранив П. Підозрюють, що го якийсь Ст. Марціновский, а причина заздрість любовна. — В Загір'ю, пов. Рудки ранив хтось важко в груди якогось Юзефа Максимовича вистрілом із засідки. — Коло Чортій, пов. Бібрка напав якийсь Роман Сомик на Тита Яремка і під загрозою ножа перешукав йому всі кишені, а не найшовши гроши — втік. — В Долині (повітове місто) вломилися якісь невідомі досі люди до склепу з матеріями і вкрали товару на околі 8 тисяч зол. на шкоду купців Діяманда і Геллера.

— Не лакомтеся на чуже добро. Господар Кістянник Тимко з Трибуховець пов. Бучач виїхав до свого ліса по дрова, але замісьць нарубати на своїм, нарубав на сусіднім ґрунті убогоого господаря з Рішенець Олекси Антоніва. При цім стрінув його побережник М. Срібняк і запровадив Тимка з возом і з дровами в село. Тимко так узяв собі той сором до серця, що на подвір'ю побережника дістав удар серця і вмер на місці. Шкода господаря, що згинув так марно через нещасне лакімство і непошановання чужого майна.

— Жертви на добре ціли. П. Бадовський м. дов. „Нар. Справи“ зібрали на весіллю у п. Евгенії Семпари в Прошовій к. Тернополя 10 зол. на Укр. Інвалідів (передав до Ред.) — Мак. Miras в Сервирах п. Озірна зібрали на хрестиах 2·50 з. на „Р. Школу“ і прислав (в грудні) до Ред. — В. Білик м. дов. в Мужилові пов. Підгайці зібрали на весіллю в Ат. Білика 10 лютня 5·60 з. на Укр. Інвалідів і прислав до Ред. (Збірка вдалася мимо того, що оден темний чоловік Афт Буг. в дмовляв від того). — В Васючині п. Рогатин зібрали на хрестиах у М. Левицького 3·50 з., а в Дм. Сенишині 6 зол. на „Р. Школу“ в Рогатині. (перед. до Кружка Р. Ш. в Рогатині).

— Цікаві книжки. „Історія України для народу“, написав І. Крипякевич. Це коротка історія (144 стор.) України, яку варто кожному прочитати. „Юрза-Мурза“ книжочка для малих дітей, з образками. Написав Юра Шкрумеляк. (Друге видання). Мож дістати в кождій Книгарні.

— От, як штука щадити! З Нью-Йорку повідомляють, що робітник в копальні нафти в Канзас, Михайло Грак, (найправодоподібніше українсько) десять літ вдавав на життя лише одного долара і 35 центів місячно. Грак згинув недавно в нещасливому випадку. Публичний адміністратор держави Канзас розглядав Гракові посмертні піпері та переконався, що Грак заробляв місячно 102 долари і 70 центів. Крім того за свою працю діставав хату та харч. Із тих зарібків Грак що місяця складав у банку 101 дол. і 35 центів. Грак на стільки був

## Читання з історії України (ч. 57)

Богдан Хмельницький у татарського хана і в мурзи Тугай-бая.

(Великдень 1648).

Ми розказали, як Богдан Хмельницький втік з України на Січ, як мимо хитрих запросин Потоцького не вірив полякам і не вернувся з Січи, а потім поїхав з Січі на Крим до татарського хана, просити помочі проти Польщі.

В Криму царював тоді хан Іслам-Гірей. Це був дуже войовничий і хоробрий вояк, він уже нераз бився передтим з поляками і навіть попав був раз у польський полон, але король Володислав випустив його потім на волю, в заміну за якогось польського полководця, що був у татарському полоні. Його столиця була в Бахчисараю і туди приїхав Хмельницький зі своїм сином Тимошем і з горсткою знатніших козаків.

Хан казав своїм мурзам (полководцям) приймити Хмельницького дуже гостинно, бо чував про відва-

гу Хмельницького і тому шанував його. По тижневі з величими церемоніями приймив Хмельницького на авдієнцію. Хмельницький сказав до хана приблизно так: „Доси ми козаки ворогували з вами татарами, але то тому, що ми були підлеглі полякам і мусіли воювати на їх приказ. Та тепер ми рішилися, скинути з себе те ярмо чужих і вступити з вами в приязнь і спілку. Поляки вороги наші і твої, всесвітій хан! Не платять тобі умовлені данини і нас юдять проти тебе. Та ми про це тебе повідомляємо і просимо твоєї помочі проти наших ворогів і проти своїх зрадників. Хмельницький показав ханові лист короля, в якім було написано, що козаки готовилися до війни з татарами і з турками.

Ханові переклали лист, та він не повірив козакам так скоро. Аж десь у тиждень Хмельницький переказав ханові, що як хан не вірить у щирість козаків, то Богдан готов присягнути і лишити свого сина в застав ханові. Як хан побачив, що козаки хотять його піддурити, то нехай убє його сина,

Тоді хан знову казав закликати Хмельницького до себе і при всіх своїх достойниках сказав: „Хмельницький! Коли твоя думка щира, то поклянись осуту на мою шаблю!“ Тоді Хмельницький поцілував вістря ханової шаблі і сказав: „Заприсягаю в Бозі, що все думаю робити без зради. А коли я зрадив хана, то нехай ця шабля відігне мою голову!“

„Тепер ми тобі віримо!“ — промовив Іслам Гірей і подав йому руку. Мурзи й собі подавали Хмельницькому свою руку.

Але хан не схотів відразу йти на Польщу. Він сказав, що спершу мусить сultan турецький виповісти полякам війну, бо хан підлягає султанові. А зрештою нехай козаки самі зачнуть війну, а тоді хан вишиле поміч. А тимчасом нехай запросять його мурзу Тугай-бая на поміч.

Таким чином хан позволив Тугай-бееvi іти з козаками, але так, щоби виглядало, що ніби то сам Тугай-бей проти його волі пішов, а до польських гетьманів написав хитрий лист, запевнюючи їх про

свою дружбу.

Козаки побули в Бахчисараю до Великодня (1648 р.). На сам Великдень хан казав дати йм пять волів, 15 баранів і три бочки вина, щоби добре собі святкували, бо татари дуже шанували кожду чужу віру.

Нарешті по Великодні хан обдарав Хмельницького (дав йому панцир, лук і стріли, жупан дорогий і позолочену шаблю) дав на дорогу богато хліба, мяса і вина і Хмельницький виїхав з Бахчисараю, та свого сина Тимоша лишив у хана, як закладника. Тимош квагтиував в одного вірменіна і хан цілий час поводився з ним дуже по приятельськи, хоча деякі мурзи нераз нагадували ханові, скільки козаки накоїли передтим шкоди татарам.

Хмельницький прибув до Тугай-бея і розказав йому все, що говорилося в хана. Тугай-бей спершу не згоджувався, але коли Хмельницький обіцяв йому велику добичу з війни, мурза згодився і зі своєю ордою рушив на Україну. А Хмельницький поїхав наперед, вночі на Січ.

ощадний, що сам стригся й голився, дна провина, бо коли полякам за сам прав собі білля та сам поправляв черевики. Не курив і не пив. Тому кілька літ переслав своїй матері та сестрі 17 тисяч долярів на закупно 200 моргового господарства. Крім того оставил обезпеченеву полісу на ім'я матері на 3 тисячі долярів. При смерти було Гіракові 44 роки. Хотів іші шість літ поправляти і вратити до дому, але нещасний згинув при праці.

— Не Антін, але Яків. Наш передплатник з Дроговижа коло Миколаєва п. Яків Паньків помістив у „Нар. Справі“ ч. 4. (з 26 січня 1930) свій лист про газету „Силу“. Через помилку в друкарні вийшов підпис замість „Яків“: Антін. Це просимо поправити, бо дехто думає, що то лист неправдивий, бо Антона П. нема, лише Яків і він це писав. Зрештою і ті, що це говорять, самі бачили, як Яків Паньків писав цей лист про „Силу“. На цім місці ще раз повторюємо, що дістаємо дуже богато листів про ту „Силу“, яку слушно всі свідомі люди осуджують і відкидають, ті листи ховаемо до нашого архіву, але містити їх не будемо, ізза браку місця. Тій газеті знають і так ціну. Але такі листи дуже нас потішають, бо це свідчить, що свідомість народу росте і народ знає, де його ворог аде приятель.

— Посмертні згадки. Недавно помер у Винниках бл. п. Василь Олексів, бувший Український Січовий Стрілець і Інвалід У. Г. Армії. Покійний був взірцевим громадянином тож його похорони випали дуже величаво. На могилі попрацали покійного промовами о. Гірняк з Винник і посол Паліїв зі Львова. — В Зеленім пов. Бучач вмерла бл. п. Катерина Богдан в 44 році життя. Покійна була дуже розумна і свідома селянка (передплатниця „Нар. Справи“). Її похорон відбувся при великім здіві народу. Всі широко жалують за свідомою жінкою. Оставила сина Петра. — В Струтині нижнім п. Долина помер в грудні 1929 р. Іван Герич, свідомий чоловік, що був довго в Америці, а повернувшись, був ширим народним діячем. (Був наш передплатник). Нехай легко буде рідна земля тим Покійним, що ту землю і народ так любили і свідомо жили.

Однайцятілітній синок нашого передплатника Николи Матвіїва з Хриплина коло Станиславова, Дмитро, учень V класи прив. нар. школи („Р. Школи“) в Станиславові їздив щодня рано з Хриплина до Станиславова до школи. 17. лютня випав нещасний хлопчина з вагону, бо дверці не були добре замкнені і згинув на місці. В похороні покійного здібного і гарного хлопця взяли участь п. професори і о. катехит і майже всі товариши-школярі, а п. директор школи сказав зворушаючу промову. (На жаль місцеві учителі з Хриплина недопустили місцевої дітів до участі в похороні). В цім важкім ударі широко співчуюмо з розжалобленим батьком по втраті його любого однака і надії, б. л. Дмитрика.

— Важний присуд. В окружному суді в Перемишлі скінчилася 27 січня розправа проти членів читальні „Просвіти“ в Війську пов. Добромиль — Михайла Котика і Івана Лучишина. Судили їх за те, що вони дні 11. XI. 1929 вивісили на будинку читальні в Війську українські сино-жовті прапори. Окружний суд присудив, що це є жа-

Австрій вільно було вивішувати свої національні прапори, то вільно тепер і нам вивішувати наші. Обвинувачених, розуміється,увільнено від вини і кари. Цей присуд повинні собі затямити усі наші громадяни.

— Марно згинув. Поліціянти з постерунку в Радехові і Віткові застрілили під час погоні якогось Мартинюка з Підкарпія пов. Раде-дів. Убитий був уже відомий і з крадіжкою і вломів.

— Трупи на весіллю. В четвер 13 лютня трафілося у жовківськім повіті аж два випадки убийства. І так на весіллю в Деревянці застрілено під час бійки Петра Мечиха, а на весіллю в Новім Селі застрілено Михайла Вертипорха. От до чого вже доводить темнота і північка по наших селах. Тому повинно наше селянство виповісти безпощадну війну алькоголеві і зовсім його не вживати. Тоді не буде таких нещасть,

— Витревала курка. У одного міщанина в Жовкві пропала перед 6 тижнями курка. Усі думали, що курку або щось іззіло або хтось вкрав. Титчасом по 6 тижнях комінтар вимітаючи комін, найшов ту курку в якісь закамарку коміна. Показалося, що та бідна курка сиділа там цілих 6 тижнів і нічо не юї ані не пила. За те важила вона всього 25 дека, хоча перед тим „увязненням“ в коміні важила по над 3 кільо!

— Не давайте себе обманювати. З села Журавич пов. Луцьк пишуть нам про шахрайські практики ріжних агентів, що на силу впихають людям, які машини, подібно, як ми вже писали, як то діється й по селах у Галичині. Одинокий спосіб на це не брати нічого від підозрілих і непевних людей.

— Ремісники, отвірайте шкатулки! Міністерство промислу і торговлі задумує ввести новий окремий податок на ремісників. Цей податок має піти на покриття недоборів ремісничих палат (т. зв. „ізб“). Висота податку — по 25 зол. від варстата, до того по 12 зол. від кожного челядника і по 6 зл. від термінатора — річно. Той податок має бути платний щороку від жовтня до грудня. Будуть його стягати громадські уряди на підставі загальних приписів що до стягання податків. Над згаданим вище проектом ідути тепер наради в ремісничих палатах і на цехових зборах. Розуміється, що ремісники майже однодушно протестують проти нового податку, але чи се що поможет, — побачимо. Як буде щось нового в тій справі, то напишемо.

— Коби таких більше. Дмитро Стельмащук в Зеленій п. Копичинці пише: Я сам дав собі слово, що не буду пити і курити і слова до тричі і дуже мені з тим добре. Деякі люди йдуть уже за моїм приміром. Тепер попросту не можу собі представити, яка приемність у питтю і куренню: нема жадної, а за те є велика шкода для кишені, для здоров'я тіла і душі.

— Подяка. Виділ і члени читальні „Просвіти“ в Селиськах пов. Перемишль складає щиру подяку Вп. інж. Куропасьові Степанові, що зібрав у Америці й прислав на будову читальні 15 долярів. Ця сума помогла читальні в великій потребі і за це є широм громадянинові честь і подяка. Гавдьо Мих. голова і Ів. Хоміцький секретар.

Пожожі. В Будеражі пов. Дубно згоріло все господарство і майно господаря Марка Романюка. Причина нещастия невідома.

— Пасічники! Вже вийшло 2 число часопису „Український Пасічник“ за р. 1930. В часописі є багато новин про вулики, способи гospодарки, як з пасіки взяти найбільше меду, які рослини є найбільше медодайні, які ціни на мід і багато іншого. Ціна часопису 6 зол. на рік. Дістати можна у Львові, вул. Зіморовича 20.

— Забава без алькоголю! Члени читальні тов. „Просвіта“ в Мартинові старім коло Галича уладили дня 15/2. 1930. забаву, на котрій зовсім не було алькоголю. Чистий дохід в квоті 35 зол. призначено на будову власного читальніного дому. Будовою власної домівки широ зачинались всі члени, однак на жаль богато старших і маючих господарів вигриваються на своїх печах, або відвідують Мошків і Лейбів а читальню оминають. Панове, завер-

ніть з блудної дороги і працюмо в єдинстві.

Читальник.

— „Заслужений“ волоцюга. В столиці Швеції, Стокгольмі арештували недавно поліція старого волоцюга, що за своє життя був лише 1541. разів караний. Тепер буде мати 1542. розправу. Заслуженим волоцюгою зацікавилися газети. Деякі кажуть, що він має світове першество — що до краї розуміється.

— Дуріють з гаразду. Незадовго має до нас прийти з Парижа найновіша жіноча мода. Та мода має виглядати так: Спідниця довга, під спідницею довгі по кістки штані. На плечах буде та сукня міцно викроєна. Ця дурійка нас не дуже турбувалаби, якби не те, що тепер і по наших селах поширюють жідки-гандлярі матерій якісь дурноваті моди і через те богато селян руйнуються і пише векслі на суконки, мештики й інші примхи. Тому взагалі остерігаємо наших селян головно дівчат перед шкідливою дурійкою „моди“.

## Селянська доля то Чорна доля.

Але ратунку треба самим шукати.

Ага! То тому вже зачинають ні. Хотять, аби і їх донька мала в великі урядники клопотатися селянами! Не тому, що селянинові біда, але тому, що всім через те зачинає бути недобре. І сушать голови, якби то підвісити ціни на збіжжа. А селянам-рільникам не ходить конче о те, аби ціни на збіжжа були висші, але аби в міру спадку збіжжа спадали також і ціни на товари і фабричні продукти. Було все доброе.

Кілька літ назад збіжжа йшло щораз у гору і в міру того йшли всі товари в гору. А нині збіжжа впalo на половину, а ціни товарів стоять або ще й ростуть! Де справедливість?

Така то вже хлопська доля. Селянин є тим мірилом, яким усе міриться. Він працює на рілі тяжко і чорно. Всіх годує і всім служить. Коби хоч за те було яке пошановання до него. А то жадно гляду. Мусиши усюди ямку вистояти і всі тебе поштуркувати та ще й називають. Жаль тисне за серце.

Селянин то в тих панів, що не знають його долі, як той кінь у недбалого господаря. Ненагодованій, непоєний, не вичесаний. Віз скрипить, шия з гудзами від посторонків, але газда сяде на віз таї грубшого кінця не пожалує. „А здохнись!“ каже.

Отже як ратуватися? „Народня Справа“ пише добре. Не надіятися нам на поміч чужих. Вони хочуть що навіть ухвалили і тицьнули, то всю на свою користь. Ратуймося самі.

З усіх порад припала мені найбільше одна: жити щадно. Бо такі правда, що не живемо так, як треба. Ставимося більше як можемо.

От ті лашки з міста! Сукні, мешти, панчохи. Тут завинила несвідомість і дурна заздрість. А лихо зачинається на селі від тих, що мають якогось „першого“ і знаділилися на моду. Купити такий донці черевики чи панчоху, а друга бідна дивиться тай з остатного тягнеться, заставляється й купує собі! А мами потакують, бо також завдріс-

такий лашок.

Знаю одного бідного зарібника. Ходить у світі, а латка на латці. Але син і донька то так убрани, якби з Парижа. Лише бліді і марні, бо в череві порожні. Послідний грош пішов на „корватку“ і на „шалик“.

А якби були розумні і свідомі, то не здоганяли би других нерозумних. Зналиби, що сільська народна ноша, яку носили їх батьки і діди, і яку мають в скрині, краще їм до лиця, як мійське шмаття. А то зробиться ні пес ні баран і ходить по селі.

Ото нас губить до решти. Бо як будемо мудрі, то і дешевизну перебудемо і все лихо перебудемо, але як будемо отак пити, курити і купувати не конечні річі, то ніколи не дійдемо до гаразду хочби жито і як цінилося.

Пише Стеван Демчук, муж довіря в Холоєва пов. Радехів.

## Важне для тих, що управлюють тютюном

Ми писали, які великі втрати потерпіли ті селяни, що цого року дістали були до управи новусорту насіння мадярського тютюну. Посол Заваликут представив це все нашим послам і тепер український Клуб послів поставив наглий внесок в цій справі у соймі. Посли дімагаються, щоби держава звернула тим селянам всі втрати, бо вони тому не винні, що тютюнові уряди дали їм таке насіння, яке в нас не вдається. Сойм передав той внесок скарбовій комісії і вона має справу полагодити. До цого треба ще, аби плянатори тютюну поприклиали точні звіти зі своїх втрат. Посилати треба на адресу: Warszawa, Sejm, Klub Ukrainski, або Народня Канцелярія, Львів ул. Костюшки 1.а.

Пояснюйте всім, яку користь має той, хто передплачує „Народню Справу“!

# ЩО В СВІТІ ЧУВАТИ?

## В Україні за Збручем

доходять дальші вісти про те, як московська більшовицька влада пе-реслідує український народ і його церков. Ми писали, що більшовики скасували українську Авто-кефальну (Самостійну, що має власного голову) Церков. Зробили це таким хитрим способом, щоби виглядало, нібито сама церковна гієрархія (митрополит і єпископи) скасувала ту церков. А то більшовицька влада просто їм приказала, щоби розвіялися самі, бо буде зле.

Відомості про переслідування віри на Україні і в інших ра-дянських (більшовицьких) республиках розійшлися близькою по всім світі. І весь культурний світ

виступає проти переслідувань віри

і церкви в Союзі Радянських (ко-муністичних) Республік. Бо такого

ще не бувало. Більшовики найшер-

ше скасували всі християнські свята

і строго заборонили своїм членам

(комуністам) святкувати. Потім по-

чали закладати так звані **безбож-**

**ницькі гуртки**, що мають висмі-

вати віру і церков і ширити безві-

ря. Дальше почали забирати з цер-

ков майже все золото й дорогі рі-

чи, й почали замикати церкви та

перемінювати їх на свої доми за-

бав, кіна, театри, клуби, а навіть

на склади збіжжя і стайні для ко-

ней. Цього року взялися вже кінча-

ти з церквами і з вірою. Свій ка-

лендар так перемінили, що вже не-

має сліду по неділі або якісь

свята, священиків позастрашували

арештами й засланням, старі цер-

кви на Україні і в Росії по-

чали розбирати й розсаджу-

вати динамітом (прим. церков

Десятину в Києві, або собор св.

Семена в Москві), а нові заказали

будувати. Думають, що до двох

літ скасують всі церкви.

Фак поступають з усікою вірою

і переслідують не тільки священи-

ків, але й юдівських рабінів. Про-

ти того переслідування релігії й

церкви почав протестувати цілий

світ. Папа Пій XI видав свое и-

смо («енциклику») — в формі лі-

ста до свого генерального вікарія),

яким осуджує поступовання біль-

шовиків та назначає на день 19. бе-

резня відправлення богослужень

по всіх церквах за переслідуваніх

християн і сам відправить того дня

Службу Божу в церкві св. Петра в

Римі. За цей виступ папи більшо-

викові почали, вже надсилали

до папи листи з ріжними погроза-

ми. Подібно запротестував проти

переслідування віри голова англій-

ської церкви, архієпископ кенте-

брійський. Також ріжні **світові**

**організації** почали протесту-

вати проти **касовання віри**.

Цілий світ незвичайно обурений на

московський уряд.

З України даліші доходять ві-

домості про те, як селяне, доведе-

ні до розлуки, **мстяться на мо-**

**синах**. А до розлуки довело їх

те, що більшовики почали насильно

відбирати землю і заводити комуну.

З самостійного господаря робиться

раптом жебрак і наймит. Самі ко-

муністичні газети пишуть, що скрізь

по Україні **убивають ріжних**

**більшовицьких** урядників і аген-

тів. Люди почали раптом різа-

ти всю худобу, бо й і так заби-

рають більшовики на комуну. По Україні **розвівається відозви**, в яких написано: «Руйнуйте і бийте все, що комуністичне. Комунізм вибила остання година».

Небаром мається відбити в Харкові суд над арештованими українськими діячами. Є певні докази, що ті арештовані люди нічого не винні. Тепер помістив В. Михальчук у «Новому Часі» лист, в якім пише, що він сам був на Україні і мусів служити більшовикам за тайного агента, щоби вратувати своє життя. Такі агенти підкидають людям усікі відозви проти більшовиків, а потім самі їх арештують, знайшовши у них ті відозви, і це показує ніби доказ вини. Тим способом хотять вигубити всіх сідомих Українців.

## Лондонська морська конференція

ще нічого не врадила і перервала свої наради через те, що

## в Франції

уступили дотеперішні міністри французькі делегати вернули до Парижа. Побоюються, що новий уряд Франції не буде годитися на предложение Америки й інших держав на морське розбороення і тому до жадного висліду ті наради цим разом не доведуть.

Французька поліція дільше шукає і слідить, хто міг входити того

## Кутепова,

на склади збіжжя і стайні для ко-

ней. Цього року взялися вже кінча-

ти з церквами і з вірою. Свій ка-

лендар так перемінили, що вже не-

має сліду по неділі або якісь

свята, священиків позастрашували

арештами й засланням, старі цер-

кви на Україні і в Росії по-

чали розбирати й розсаджу-

вати динамітом (прим. церков

Десятину в Києві, або собор св.

Семена в Москві), а нові заказали

будувати. Думають, що до двох

літ скасують всі церкви.

Фак поступають з усікою вірою

і переслідують не тільки священи-

ків, але й юдівських рабінів. Про-

ти того переслідування релігії й

церкви почав протестувати цілий

світ. Папа Пій XI видав свое и-

смо («енциклику») — в формі лі-

ста до свого генерального вікарія),

яким осуджує поступовання біль-

шовиків та назначає на день 19. бе-

резня відправлення богослужень

по всіх церквах за переслідуваніх

християн і сам відправить того дня

Службу Божу в церкві св. Петра в

Римі. За цей виступ папи більшо-

викові почали, вже надсилали

до папи листи з ріжними погроза-

ми. Подібно запротестував проти

переслідування віри голова англій-

ської церкви, архієпископ кенте-

брійський. Також ріжні **світові**

**організації** почали протесту-

вати проти **касовання віри**.

Цілий світ незвичайно обурений на

московський уряд.

З України даліші доходять ві-

домості про те, як селяне, доведе-

ні до розлуки, **мстяться на мо-**

**синах**. А до розлуки довело їх

те, що більшовики почали насильно

відбирати землю і заводити комуну.

З самостійного господаря робиться

раптом жебрак і наймит. Самі ко-

муністичні газети пишуть, що скрізь

по Україні **убивають ріжних**

**більшовицьких** урядників і аген-

тів. Люди почали раптом різа-

ти всю худобу, бо й і так заби-

ло пропав перед двома тижнями і слід по нім загинув. Підозрюють дальше, що то зробили більшовицькі агенти, бо той генерал був для більшовиків небезпечний. Він організував московських емігрантів у

Франції і по цілім світі і всіх на- кликав до війни з більшовиками. Французькі газети упоминають по-

ліцю, що конечно перевела ре- візію в більшовицькім посольстві в Парижі і щоби переконалася, чи там у пивницях будинку посольства нема трупів. Московські емігранти розібралися по цілій Франції і по- становили собі, конче знайти Куте- пова, живого чи вмерлого, і вислі- дити, хто його зрубив.

## В Еспанії

далі кипить і заноситься на то, що можуть скинути короля і завести республику.



## Що чуати в нашій селі

Ідемо, бо пси гавкають. Корналовичі пов. Самбір. В селі йде щира праця на освітнім полі, мимо напасті кількох місцевих нещасних сельробів, які в своїй марній газетці ч. 155 в 24. XI. 1929 помістили були гідку клевету на наших свідомих працьовників. Ці панки уже на всякі лади старалися шкодити нашим громадам, закладали з якими польськими паничками з П. П. С. якусь Профспілку, довели були минулого року до розвязання читальні тощо. Але усі ганебні підходи їм не помогли. Свідомі громадянині під проводом місцевого пароха о. Турянського відновили читальню, повели освітню працю в селі, а сельробів викинули поза рамки громадянського життя. Панове сельробі! Спускайтесь на дно! Не поможет вам ні брехня ні кирина ні ваші пусті газетки! Свідоме укр. громадянство Корналовичі дало вам належну відправу і вже тут вам нічо не вдається.

Читальник.

—о—

З Кустина пов. Радехів пишуть нам: Освітня праця в селі йшла дуже гарно, особливо від 1926 до 1928 р., коли то працювали Аматорський Гурток. Але коли провідник Гуртка поїхав до Канади, все змінилося. Під проводом нового голови і режисера амат. гуртка підували і спіти. Та ті панове не сплять, але роблять прислугою тим, кому кілька місцевих кацапів оснували читальню Качковського і забажали дати амат. виставу. Але бракувало їм аматорів, а наш милосердний голова із режисером узяли у кацапів ролі, що кілька несвідомих хлопців потягли за собою. Читальні в Кустині! Час вже вибрати собі на провідників совісних людей! А дотеперіших лишити на боці, може ще спамятатися і завернуту в блудної дороги!

Читальники.

—о—

Отак роблять з громадами! В Ілавчу (село в повіті теребовельському) була ще одинока площа, яку могла громада використати для своїх потреб а яка віддалена від церковного муру не більше як 10, а від дому читальні „Просвіти“ 4 метри. З весною цего року, ухвалює громадська рада побудувати на цій площі семикласову школу, бо так велико село (понад 700 номерів) такої школи конче потребує. В першу чергу против будови такої школи агітує теперішній управитель поляк Тенча, мабуть тому, що він управителем семикласової школи не міг быти. За те повітовий інспектор будучи одного дня в селі заявив громадській раді, що ця площа за мала на таку будову, а зрештою рада цею площею не розпоряджав, бо вона в вантажувана на „Товариство Школи Людовії“. Члени ради зразу оставили, а коли запитали, коли і як це могло статися без відома громади, відповіди не одержали. Вибрана делегація поїхала зараз до Теребовлі і переконалася в інталбулі, що це не був жарт, а дійсна правда. Мали підохріння, що це зробив бувши в іувільнили громаду від того чо-

наказний війт або писар, але ті присяглися, що це неправда, хотіть ім не віряти. За порадою деяких осіб робить делегація відписи з інталбулі та віддають справу адвокатові послові Д-ру Баронові. Від цеї хвилі минуло вже часу дуже богато, наша делегація їздить і їздить, але нічо пущнього не привозить. Місяці минають, громадяне села ждуть нетерпільно на справедливий вислід, та не можуть ніяк дочекатися. Може ця справа так проволікається, що не вложено грошей? Можемо запевнити, що всі ми свідомі громадяне зложимо стільки гроша, скільки буде треба, а справу муситься доцювати до оконччного висліду і то як найскоріше, бо великий вістид і ганьба була для нас громадян Ілавчи, занедбати таку справу.

А я тепер спитаю, де були наші члени повітової самоуправи, як та справа вирішувалася у Видлі повітові? Чому не запротестували проти такого нарушування громадського майна? А як вже не моглинич протидіяти, то чому бодай когось з громади не повідомили? О тім вони дуже добре знали. Чи так вони розуміють свої обовязки? А коли байдужими є їм такі справи, то хай подають за гонор, а на їх місце прийдуть може краї оборонці нашого громадського майна.

Ілавецький.

—о—

З Демянова пов. Рогатин пишуть нам, що там заходом свідомих громадян, особливо ПП. Федункова Петра і Маркевича заложено селянську касу ощадності. Розвивається дуже гарно і до тепер зібрано понад 500 зол. вкладок. Треба сподіватися що новозаложена каса дійде з часом завдання праці свідомих до повного розквіту і стане правдивою підпорою села.

Сумно тільки, що місцевий учитель п. Барон Степан шкодить, як може цій праці. Дайте спокій ласкавий пане, ваша кирина лише вам зашкодить!

Ощадний.

—о—

В Козовій мала відбутися 10. XI. довірочна нарада в читальні „Просвіти“, Нарада була скликана послом Целевичем. Поліція зажадала від усіх учасників легітимації, яких майже нікто на селі не має, і тому поліція розвівала нараду. Кількох хлопців що йшли на пробу представлення до читальні, поліція арештувала і три мала до вечера.

Очевидець.

—о—

З Нінович коло Радимна пишуть нам: Місцевий війт запивається до бесятами на загальнє посміховище. Мабуть через те має вічні клопоти з грішми, не доручує точно грошевих посилок до громадян, то що. Розрахунку з громадської господарки не подає від кількох літ. Радні і громадяне жалувалися на те в старості, але якосі і до тепер нічо в того нема нашу гризоту й школу. Просимо наших послів аби взялися до тої справи і увільнили громаду від того чо-

ловіка. Домагаємося контролі громадської господарки!

Громадянин Нінович.

—о—

То не гарно. В Старгороді пов. Сокаль праця в читальні і аматорськім гуртку ішла до недавна дуже гарно. Та коли вибрано головою амат. гуртка п. О. К. все пішло гірше. Той пан, ставши головою амат. гуртка, почав тут робити свої гешефти а за участю в праці амат. гуртка каже собі навіть окремо платити! Дня 8. грудня, коли аматори рішили відограти „Невольник“ а ввесь дохід з вистави оберили на дар „Просвіті“, пан К. О. викрикував, що йому не треба жадної „Просвіти“, і що йому треба за „фатигу“ добре заплатити! І дійсно, заплачено йому 10 зл. а другому аматорові, який дався ним збаламутити — 3 зл.

Пане К. О.! Де Ви поділи свій встид?

Свій.

(Від Редакції:) — Дивуємося, що такого чоловіка що тримає на почеснім товарицькім місці. Нічо лекшого, як вибрати другого, а несовісного викинути).

—о—

Гребенці живоківського повіту. Свідомі громадяне заложили в селі в 1926 р. „Луг“ і це товариство розбудило усіх до нового освітнього руху. Коли в листопаді 1929 Т-во „Луг“ завдяки наклепам кількох місцевих будничих синів розвязано, громадяни під проводом о. Т. Білевича заложили читальню „Просвіти“, що дуже гарно розвивається. Шкода тільки, що в селі є кілька нещасних заламучених людей, які кажуть, що ми і москалі то одно, шей других хочуть баламутити. Шкода труду панове! Лішче освідоміться самі, опамятається і не будьте шкідниками власного народу.

Свідомий.

—о—

Геть з горілкою! З села Тараканова на Дубенщині пишуть нам: Сумно в нашему селі. Молодь запивається горілкою і встроює дикі бешкети і бійки. От на свято Андрія хлопці в часі забави так попилися що аж порізалися ножами. — От до чого доводить горілка! Громадянин Тараканова! Відновіть читальню „Просвіти“ в селі, бережіть своїх дітей від цеї горілкої отруї! Проженіть вже раз з села корішму і торговлю алькоголем!

Сторонній.

—о—

Село Буяні Торчинської громади Луцького повіту. В селі в філії Просвіти, але мало хто нею займається. Старшим не до того, хлопці по більше цють та б'ються, а дівчата бігають по ворожках. Лише малий гурток свідомих працює в філії. На лихой самоте нам такий вдався, що й сам нічо не робить для усідомлення і просвіти своїх овечок і щей других відмовляє. Видно що й йому бідоласі ще не дуже ясно в голові. Але, дасть Бог обідемося й без нього, юбільно молодь ліпше інтересувалася освітньою роботою.

Свій.

Сумне але правдиве. При ухваленні бюджету в громаді Теслюгів дубенського повіту на Волині „вуй“ відказався вставити в бюджет квоту 50 зл. на укр. інвалідів і 50 зл. на Рідину Школу. Радні Теслюк і Причепа, що домагалися вставлення тих квот до бюджету покликуючися на постанови закону, не найшли належної підтримки між радними хоч у раді є ще 6 українців радників проти

4 чужинців, і на знак протесту покинули салю власдань. Встидайтесь панове ради! На „домі людові“ і „стільців“ ухвалюєте, а на свої ціли ні! А ви пане вуйце, дайте собі на „затишане“! Перебулими панщину то перебудемо й вас.

Громадянин.

—о—

Чолгани коло Болехова. Наше село велике, около 470 номерів, і не дуже бідне, але ще дуже несвідоме. Нема жадного українського товариства ані кооперативи. Господарі цілими вечерами, а в неділі і свята цілими дніми висиджують по жидах, що хочує тепер отворити в селі корішму. У людей, як чуємо, усі громадяни голосують корішму з села вигнати, а в нас ще помагають, аби отворити. Спамятається, люди, не робить своєм словом встиду! Підтримайте усі разом тих кілька свідомих, що хочує будувати читальню і кооперативу і вже на то матеріал звозять! Плюньте на корішми, бо відтіди й розпуста і розтрати маєтку. Пригадумайтесь, як лішні на світі жити, беріть собі за приклад свідомі села, бо час телер тяжкий і як собі самі не поможете то вам корішма ані жили півно не поможуть!

Свідомий селянин.

Дописи треба писати виразно, на одній сторінці, чорнилом, коротко і мусить бути підписи мужа довіря й свідків!

З Гейвороном пов. Підгайці пишуть що асесор І. Ш. і вачальник розгніяють аматорів з проби, З лютня розігнали з читальні о год. пів до 9-тої, хотіть польські аматори роблять проби до пізна. Як це правда, то не гарно і не добре роблять панове асесор і начальник.

—о—

З Кривця пов. Богородчани пишуть, що кооператива гарно розвивається, але є ще такі члени, що уділу не вирівнюють а до того йдуть купувати в жида (прим. Ілько П. Ц.) То не добре. Всі члени повинні вплівувати декларовані удили і повинні купувати все лише в своїй кооперативі, а не даватися юдити жидам.

—о—

З Білої п. Чортків пишуть, що деякі хлопці на Новий Рік пили в Сруля й співали йому „многа літа“, коли люди були в церкві. В корішмі бути юдекі музиканти, що мали грati в церкві. Як то правда, то встид тим людям.

—о—

З Погарів п. Сколе пишуть нам: Наш вуй Николай Іванович кривдить сироти, що ними опікується. За те подали його вже і до суду, але то ще лише початок. Вуй не предкладає громадських рахунків раді, а при ухвалі бюджету і чути не хотів про ухвалення грошей на українські культурно-освітні цілі. Такого то начальника маємо — але дасть Бог — перебудемо.

—о—

Честь народнім працьовникам. В Станині пов. Радехів відновлено читальню і кооперативу. Ці товариства мимо перешкод з боку чужинців гарно розвиваються завдяки головно єдності свідомих громадян і невисипцій праці о. М. Поповича, місцевого пароха, який працею і з великим накладом власного гроша і матеріалу допоміг громаді здигнути гарний читальній будинок. Під проводом цього невисипця працьовника наше село стає приміром для інших громад. Тільки єдності, витревалості і взаємного довіри та любові!

Свідомий.

—о—

Опамятається! В Осташівцях п. Зборів поробили вже були свідомі громадяни в 1928 р. заходи, аби вигнати корішму з села, але через темноту кільких старших господарів корішми таки лишилася і тепер розпіяче село. Кооператива через грязню між управою підула під час та втратила та чистоту якої був гарний дохід. А тепер усі ідути до жида, який ще й насміхається з громадян. Радні ухвалили до бюджету залиди малі квоти на наші народні цілі, бо боялися мабуть двох радників поліції, хоч українців радників є 22. Деякі радні українці і зовсім не прийшли на те засідання, забувши честь і встид. Наш молодий дик не поступає так, якби повинен. Про него ще напишем, як так буде даті поступати, Свій для своїх.

—о—

**Гарний приміръ в Липиці допішній** повіт Рогатин рада громадська при ухвалі буджету ухвалила на Рідину Школу 50 зл. на Укр. Інвалідів 50 зл. на місцеве Т-во. Сокіл" 50 зл., на місцеву кооперативу "Доброруб" 50 зл. і на укр. агрономів 30 зл. Ухала перейшла помимо спротиву чотирох радників поляків і на жаль ще й п'ятьох ніби своїх радників. Де їх честь і встил? Їх називік, із милосердя, ще не оголошуємо, бо може ще прозріть.

Радний.

**Свідоме село.** В Бураківці новіт Заліщики побудовано в осені, мизулуго року величавий Народній. Дім. Дня 22. IX. 1929 відбулося торжество посвячення з участю кількох священиків під проводом о. декана Ю. Свістеля, який до многочислених здвигу народу виголосив пориваючу проповідь. Цей день був для нашого села першим днем нового життя. Пускаємо в інспамять ті сумні часи, коли наши громадяни кланялися жидам, запивалися по коршиках і пропинали там свої нави й маєтки. Нині ми вже на новій дорозі життя. Під проводом нашої свідомої інтелігенції, тричічною вказівкою церкви і народів провідників ідем до кращого, ясного завтра.

Селянин.

**З Середнього Великого** повіт. Ліско пишуть нам: в селі страшна темрява. Хоч в своя кооператива, люди пересиджують по жилах, а кооператива підується. Не маємо жадного свідомого інтелігента, що хотів працювати для свого народу. Місцевий парох московіф, іспомагає нам так, як священики по других. В селі спроваджує якісну кацапську газету, яких ніхто не розуміє, а чесні українські газети переслідує. Бібліотека, яку свідомі громадянини спровадили до села, загирилась а на наш парох ще тішиться. Але, даст Бог, перебудемо ю кацапщину.

Громадянин.

**Дикі парубки.** В Снятинці повіт Дрогобич парубки з горішного кінця села устроїли під час Різдвяних Свят дику піяницьку галабурду з стріляниною. На засті не було ніякого винака, але всетаки тепер село має вистід і ганьбу на цілу окінчу через кілька таких паршивих овечок. В селі нема ніякого культурно-освітнього руху. Читальня через пітаки згаданіх блудних синів розвязана. Єдина надія ще на свідомих старших громадян і на чесні парубоцтво з долішнього кінця села. Може ще діждемо лішого.

—о—

**Бандитизм.** В Кудерявцях повіт Камінка Струмілова напали на повертаючого вечером з читальні Йосифа Пришліка, два місцеві галабурдники, Володимир Заремба і якийсь Бразильстій, та покалічіні негайно нападеного ножами. Родичі тих напасників як зачувавши, що їх сини такі "моцні". Встид! Але маємо надію, що таки діждемо лішого, бо читальня у нас мимо усіх перепон гарно розвивається, завдяки праці В.І. О. Содомори, і гуртує свідомих громадян в одну рідину.

Громадянин.

**Отямтеся.** В Красієві повіт Бучач Виді читальні "Просвіти" постановив викорінити в села алькоголь і тому візвав усіх членів читальні, аби при усіх нагодах, як весілля, вінаві і т. п. не вживали жадних алькогольних напітків. Декілька свідомих громадян, як от Петро Кінаш, Василь Мальчевський, Михайло Духняк, Йосиф Рущак і Петро Слобода приєдналися до цієї відозви виділу і на своїх весілях не вживали зовсім горілки. Але найшлись несвідомі, що їм міліща жидівська отруя, як власне добро, і добре слово і приклад своїх свідоміших сусідів. Вони і далі вбогачують своєю працею коршмаря. Не дивляться ці нещасні, що читальня не ві будоана, а кооператива теж ще слаба. Навись тих несвідомих "жидівських іванів" ще не оголошено, бо маємо надію, що ще отямляться і стануть в один ряд із свідомими громадянами, для свого власного добра і цілої громади.

Тверезі громадянин.

**Гарний почин.** Село Цуцилівці, повіт Жидачів переживало в дні 8/XI. 1929 величаве торжество посвячення нововибудованого Народного Дому. Цей дім вибудував: ні завдяки підмозі Краєвого Т-ва Допомоги жертвам повіні, а також по жертвам громадян. Площу під будову по дарувала місцева церков. Посвячення відбулося при участі трьох священиків і численного здвигу народу. О. Хавлюк з Жидачева виголосив прерарну проповідь, визиваючи громадян до дальшої успішної праці під проводом свого душпастиря о. Скоробогатого, який для підвищення села поклав неоцінені власути. — Поба-

жатиб тільки, щоби ця свідома громада їх надії так однодушно працювала для своєї освіти і добра і для виборення кращого завтра. По коли буде однодушність, то не страшні будуть затій усіх ворогів, що намагаються звести село на манівці.

Свій.

—о—

**З Братковець** повіт Стрий пишуть нам: В нашім селі в кілька освітніх товариств в каса і кооператива. Ці товариства підтримують декілька свідоміших громадян під проводом о. В. Раковського. На жаль не давній голова кооперативи зробив в кооперативі за оден рік велике манко. Тепер справа в суді, а він уже ходить до жида. Чи так робиться? Через брак пасовиска наше село в наражене на страшне панське здирство. Місцева дідина Баранська бере аж по 100 зл. від корови за літо. — Громада почала будову школи; має коштувати щось понад 50 тисяч, але, що робити, школи нам треба!

Та найтяжчою нашою гризотою є наша молодіж. Нічим вона не цікавиться, лише коршмою, п'ятикою і галабурдами. Боймось, що як минеться старше свідоме покоління, то уса наша робота готова війти нінацо. Тому кличемо: Опамятається молодіж, Братковець!

Кооператор.

—о—

**З Ліщини** повіт Бібрка пишуть нам: Культурно-освітня праця в наших товариствах (в читальні, Соколі, кооперативі) завмерла ще по громадських виборах, бо богато місцевих людів працювало тільки на те, аби вінчаться до громадської ради. Тепер аж єрце болить дивитися, як матеріял, звежений на будову власного дому, уже п'ять літ гнє, гроші, зароблені Аматорським Гуртом для читальні, десь пропадають по людях, а наші усі патріоти, поважні господарі і навіть бувші і телерішні громадські урядники, пересиджують у коршмі, насміхаються враз з жидом і з свого народу і своєї релігії і роблять з себе посміхоще. Навись цих заблудних овечок ще з милосердя не поміщуємо. — Опамятається громадяні Ліщини, плюньте на коршму і горішку! Беріться до праці і освіти, бо на світі нині для п'яниць і несвідомих лінлюхів нема місця: Вони шкодять собі і свому народові.

Свідомий.

—о—

**Село Злавне, Костопольського** повіту на Волині. Наше село доволі велике, понад 300 дворів має, і не дуже бідне — лише ще несвідоме. Освідомлюючу роботу почав вести місцевий громадянин Павло Чертов, який заснував і веде кооперативу. Через те накинулися на него місцеві жидки, яким кооперативна робота не в скак, бо не дає їм визискувати нашого селянина. Ці вороги спрічинили своїми наклепами, що вгаданий свідомий кооператор був невинно арештований. Тепер знову затикають ці вороги народного добробуту і освіти якийсь підступ проти нашого кооперативного організатора. Але їм не вдається їх нікчемні наміри. Бо сподімося, що усі Українці громадянин Злавного стануть лавово в обороні свідомого народного працьовника.

Свідомий

—о—

**Чертіж** повіт Жидачів. Під час Різдвяних Свят заколядували наші парубки 85 зл. на Рідину Школу. Парубки заховувалися дуже чесно і тверезо. На жаль, не можна того сказати про другу коляду, старших, які страшенно забивалися на посміхоще цілого села. Де ті люди поділля свій вистід?

Тверезий.

—о—

**З села Піодусільна** повіт Підгайці, пишуть нам: Маємо щось аж 17 радників Українців, та що з того, коли усі далися застрихи двом трам латинікам і не підтримали внесення свідомого радного, щоби до громадського бюджету вставити якесь кату на наші народні цілі. Тепер село вистідається за таких радників. Нашу кооперативу обікрали в осені 1929 р. якісь злочинці, вломивши через діру в мури. Це правда, кооператива уbezпечилася в "Дністрі" від крадіжі але місцеві агент чомусь не подав уbezпечення до Дністра в своїм часі подав аж тоді, як обікрали. (О відшкодування в "Дністрі" треба впомнати, а "Дністер" може потягнути агента до відвічальності.) На Рідину школу вібрали колядники в нашім селі цього року 60 зл. Шкода тільки, що проти Рідини Школи виступали деякі ніби свідомі люди і то такі, що у них тому два роки пропало коло 150 зл., зложених громадянами на "Рідину Школу".

Свій.

—о—

**Гарний приклад свідомости Вербіж** повіт Сокаль Село невеличке, усього

коло 120-хат, але свідоме і зорганізоване. Читальня і кооператива з молочарнею гарно розвиваються, бо народ гориться до тих своїх установ. Коршмій сліду не стало, а також і жди десь пошевали в села. На місці коршмій стоять кооперативний дім що є прикрасою села. Честь свідомій громаді!

Свій

околицю. А зроблять порядок організацію працею і освітою. **Ляховицький.**

—о—

**Згода буде, незгода руйнует.** В Волоцькі, самбірського повіту піділлися громадянини на ліві партії, не знати через що й на що, так які нас не єдна біда тиснула. І в того все наше лихо. Кооператива в селі ледви книга, а ще гірше, що через нерозумні незгоди наших сільських політиків місцеві поляки перевели при виборах до громадської ради майже половину своїх радників, хоч їх є лише 50 нумерів, а наших є 350. Та сама незгода пошкодила громаді ще другий раз, бо через незгоди вибрали поляки віта, котого вони хотіли. Не знати лише, де наші сельські баламуті діли розум і честі? Коли вони проповідяються із сельськівською дурійкою перестануть шкодити громаді? Наш пан війт сказав колядникам, що читальня і Рідину Школу — то його найбільші вороги. Таке саме сказав і наш церковний проповідник. Цікаво, що вам міле, дуже мудрі панові? Чи лише карти? — Едина наша розрада і надія — то наша читальня, до якої горнуться чимраз більше громадянин, особливо молодіж — під проводом нашого пароха.

Свідомий.

**Переписка і всякі поради.**

**Нілус Левко** із Спасова. В тій справі зверніться вірост до Сільського Господаря, Львів, Зіморовича 20.

**I. Головчак Новиця.** Оповідання і вірш присилайте. Як добре, помістимо. Таку ману лістанете в кождій книгарні. Книжки ми вислали. Газети спізнюються хиба на початі, бо ми точно висилаємо. За розподіл дякуємо.

**Дописувач** з Погарів пов. Сколія. На несовісного опікуна малолітніх внесеть скргу до опікунчого суду в Сколім. Допис містимо скорочений.

**M. T. Злинець.** Вірш скоротимо і можливо, що піде до календаря.

**O. Пашуки, Волинь.** Ви вчинили дуже добре, що вишили торбу і самі ходите на почату по газеті, або чергуетесь.

**M. В. Буськ.** Вірш не злій, але історично невірний, бо так не було.

**P. F. c. B. Худиківці.** Вірш ще слабий, вправляється, аж доки не будете писати такі, як читаєте в гаветі. Як вірш слабий, то неможемо його друкувати, хочби ще написав і найбільш наш приятель. Во і приятель повинен розуміти, що в газеті повинні бути самі діబі річи.

**Автор вірша з Миколаїва.** Ще за слабе. Вправляється і пришліть щось за рік.

**T. Я. Цвітова.** "Маг. тайни" замовляти там, де була подана адреса. (Коломия, ул. Міцкевича) За оголошення редакція не відповідає. Думаемо, що проти віри там нема. Це річ зручності.

**C. B. Сор. Буч.** Може дещо піде.

**Вірш з Славятина.** Просимо написати допис виразно, звичайно, про що єде, а не віршом.

**I. K. Будараж.** Оповідання сковали, може колися піде.

**B. 23. Глишева.** За слабе.

**Ю. Бр. Козин.** Ті газети коштують місячно більше, як наша, і не дають жадних запоміг. Коли всі наці передплатники будуть точно відновляти передплати і коли кождий позискає хоч одного нового, тоді і наша газета буде більша. Ми й так уже часто видаемо 10 сторін замість 8. Будемо видавати книжки, в яких будуть різні господарські справи і поради, а також цікаві оповідання, так, щоби всі передплатники знайшли в такій книжці щось цікавого для себе. Перша така книжка вийде вже післям.

**Дописувач з Липовець** жаліється, що дирекція місцевої школи накладає безоглядно шкільні кари навіть на найбогатших людей. Просимо точніші дописи, кого і за що покарано.

**Дописувач з Острова.** Допис не відзнача

## Політичні новини в Польщі

Ми писали, що на комісії, яка прослідити, що було 31. жовтня 1929 в соймі (коли прийшли офіцери) мали прочитати лист від Пілсудського, в якому він описує, як то було, і чого ті офіцери прийшли до сойму. Того листа не прочитали, але потім його видрукували всі газети. В тім листі Пілсудський каже, що офіцери прийшли послухати нарад сойму, що вони не були обговорені і що їх не було стільки, як каже марш. сойму Дашиньські. Отже Пілсудський пише, що Дашиньські не каже правди і в однім місці вживає слова: "варят". Що на те зробить Дашиньські, не знає. Кажуть, що готовить якусь відповідь.

На засіданні сойму 18. лютня знову дійшло до суперечки а на вівіть до бійки між послами. Коли ухвалювали закон про побір рекрутів, комуністичний посол Жарський (польський) накинувся остро на соціялістів. Маршалок відібрав йому голос, його стягнули з трибуни і зачала бійка між комуністами і соціялістами. Один посол з П. П. С. (Следзінські) вдарив Жарського в лиці.

**Дуже важна новина,** що Найвищий Суд університет вибори до сойму в окрузі Луцьк—Рівне і до сенату в волинському воєводстві. Чрез це трохи свої мандати два посли з "одинки" (Я. Радзівіл і В. Вісліцькі), два з Сельробу (Ст. Волинець і Ів. Федорчук), один посол з Українського Клубу (Л. Серветник) і один з укр. радикальної партії (Ів. Власовський). Сенатські мандати втратили чотири поляки з "одинки" (звідки вони там набралися?) і один українець з Сельробу: С. Козицький. Небаром маються відбити в тих округах (Луцьк—Рівне, Волинське воєводство) нові вибори до сойму згл. до сенату. При цім треба памятати нашим свідомим людям, щоби вже не давалися замазити жадній "одинці" або якісь пенаціональні партії, тільки щоби голосували на лісту українсько-національну, бо лише під зеднані народнім жовто-синім прапором дійде до країн долі. Про це ще напишемо.

Сойм і комісії радять тепер над справами адміністрації і громадської самоуправи (про громадські вибори). В цій справі мусять наши посли виборювати бодай яке-таке право для громад.

Застановляються також над загальним господарським положенням в Польщі, над безробіттям, упадком фабрик і торговлі та над скрутою села. Але знайти на це все добрий лік то треба мати сто мудрих розумів в одній голові, а таких людей немає на світі.

Польща заключила з Німеччиною договір в справі вивозу збіжжя до північних країв. Німеччина має право вивозити 60 процент (3 п'яті частини) а Польща 40 процент (2 п'яті частини). Думають, що через той договір збіжжа трохи піде в гору, бо буде збут. Але то не є певне.

І цього тижня промовляли деякі українські посли і сенатори, стаючи в обороні українського населення під Польщею. При розгляді бюджету міністерства праці і сусільної опіки промовляв сенатор В. Децкевич. Говорив про те, що Еміграційний Уряд Польщі не пускає українців на сезоновий заробіток до Німеччини, лише до заморських країв.

Щоби тим способом зовсім позбутися українських бідних сільських робітників.

При дебаті над бюджетом міністерства внутрішніх справ в імені Українського Клубу промовляв сенатор Др. І. Макух про те, як польська влада відноситься і поступає з українцями в Східній Галичині і на Волині та інших землях. Сказав, що українці не є меншістю, лише більшістю на своїх споконвічних землях. Говорив теж про те, як кривдиться громаду в їх правах і що виробляється з бюджетами. Підкреслив, що народна свідомість росте і світ дивиться, як поступається з нашим народом тоді, коли всі народи і наш змагають до кращого і до самоозначення. Самі поляки знають, що треба конче полагодити справи українського народу під Польщею і дати тому народові таїкі права, які йому належать. Але одні поляські політики не хотять

щого полагодити і думають (як Грабські), що українців за 25 років не буде, всі перемінятися в поляків. А другі поляки розуміють це, але не рішують справи, бо бояться других своїх товаришів.

Сенаторови Макухови відповідали поляські сенатори з "одинки" і вінешполяки і заявили що вони є "прихильниками культурного розвитку українського народу, але під умовою лояльності (вірності). Один лише сенатор з П. П. С. (соціяліст) Струг признав, що полагодження української справи це справа (квестія) життя Польщі, та ніхто не думає над тим.

Потім відповів міністер внутрішніх справ Юзефські. Він не сказав нічого рішучого, лише, що на його думку вороговання на "кресах" (між українцями і поляками) меншає і що він є за тим, аби українці мали рівні права. Так думає міністер Юзефські. Побачимо, чи це покажеться на ділі і в дійсності.

— 0 —

## Ця штука для всіх наук

Це Вам пишу, милі братя, любі Українці,  
Всім парубкам, господарям, дівчині таї жінці.  
Щоб Ви всі це прочитали і запамятали,  
Та щоб з цього, приклад брали і науку мали.  
Що нам в цьому році треба стати до роботи,  
Та щоб кождий з нас, до цього не жалів охоти.  
Ця робота то нелегка, мої добродії,  
Тільки нетреба лякатись й тратити надії.  
Ту роботу в цьому році слід так розпочати:  
В першу чергу, треба коршми в селах скасувати.  
Бо нещасні тільки люди, що горівку люблять,  
Свое життя, свій здобуток так замарне гублять.  
Бо вже многих зруйнували горівка до краю!  
Гоніть їх, люди добре, з рідненького краю!  
А друге святе діло, щоб ви памятали:  
Щоб читальні, та "Просвіти", в кождім селі мали.  
Берітеся до освіти, всі вкраїнські діти,  
На це святе добре діло не тра сил жаліти.  
А третє: мусить бути: вкраїнська крамниця,  
Тай не шкодилаб нічого щадника скарбниця.  
Бо лихварі вже надули не одного Федька,  
Позичити в жида гроши, то гірка редька.  
Як зробим тих три роботі, то тоді спочинем,  
А як будем лінуватись, то в зліднях загинем.  
Не зважаймо ми на те, що другі лякають.  
Як зробимо те, що пишу, вони повтікають.  
Повтікають в наших селів ті пявки завязти,  
Втіче лихо, втіче смуток, із кождої хати.  
Тоді і нам сонце відіде у рідьому краю,  
О, дай Боже, щоб так сталося, як я всім бажаю!  
Свідоміші, прочитайте і вивчіть на память.  
Та негайно розкажіть тим, що цього нетямлять.  
Най і вони ти знаєте і запамятайте,  
Най і вони попрацюють, рук неопускають.  
Зачинайте ж в добру хвилю, таки вже від них,  
Всіх так кличе і взыває

Селинин з Волині

## Хто дістає 120 золотих запомоги?

1) Запомогу 120 золотих отримує кождий наш передплатник, котому згинула штука рогатої худобини, приваженні 2-річна — але тоді коли він в день випадку був уже бодай один місяць передплатником — коли разом з погиблою не мав більше, як 4 штуки дорослої (понад 2-річної) худоби — і коли погибла штука до дня випадку була в нього найменше 14 днів, та коли він в день випадку передплати була вдовова.

2) В одній році може передплатник дістати запомогу лише один раз.

3) Посвідку про загибль треба вислати найдалі до 5 днів по випадку.

4) Передплата на "Народну Справу" виносить 1 зол. місячно. Найліпше посыпати відразу на 3 місяці (3 зол.) а ще краще на пів року (6 зол.).

5) Передплатником числиться кождий від того дня, коли він вислав передплату, або по перерви відновив її.

6) Хто перерве передплату, той мусить зачинати з початку. Тому треба завжди висилати нову, закінчиться попередня, бо часом і день перерви може стати на першої пізнати якимось.

## Письмо з Лемківщини.

З Волі Цеклинської пов. Ясло пишуть:

"Буду просити, якби можна помістити туто писмо із Лемковщини села Воля Цеклинська. Я є один предплатник "Народної Справи" в нашему селі, але зато "Народної Справи" є дуже слухачів, ско дуже радо слухають вашої науки. Бісказати правду, кілько газет до нашого села не приходило, то исчи собі люде ани єдну так не хвалили, як туто "Народної Справи". Біс ту в "Народної Справи" є написани вшитки наши господарски справи, ско и коли маеме робити и як нашу рілю управляти. Але исчи бися нам більше дашто здаво. Треба би нас шитких рільників до купи зибрати, бо ми шитки хлібороби ціли світ ховаме, шитких людей кормиме. На наш хліб смотрят и нашим хлібом ся ховают. А чим же они нас зато нагороджают и за що нас мають, просто повісті занич. А чого оно так єст? А я собі мишлю, же за то, бо в нас нема єдності, а де нема єдності, там нема и сили, а де нема сили, тонич не мож дуже зробити. Єдності нема чого? Бо мало наши хлібороби читають газети, еден не читат, бо нема гроши заплатити, други, бо незна читати, трети, бо незна, де по ню написати. Потом далше тот читач "Силу", другой "Голос", інши знову іншу. Той каже: то кацапска, а інши: то боловицка, а тот: то українска, і так кождому не вподоба. Придумайте, господине Редактор, як бисте нас шитких могли до купи зогнати, то тогди и ми би собі ліпше радили на світі жити. Ми би собі з шиткими нашими ворогами порадили, ми би шитки миши на полі потровили, — и великим слоням мірку гділили, а як так далше будеме жити, то нас дале так буде шитко нишчили, шитки ядра з нашого зерна будут видасти, а ми, што ташко працюем, то ся отрубом годуем.

П. Шах.

Дуже гарний, хоч і дуже сумний цей лист свідомого брата-лемка. Але він і потішаючий. Лемко уже прозріває і бачить все лихояке діється між народом. Парти і брак свідомості відбирають народови силу. Народ шукає правдивих другів і нефальшивих провідників. Народ хоче єдності, бо чує, що в єдності сила і ратунок. А ту єдність може народ здобути, як усвідомить собі, що всі ми, чи то лемко, чи бойко, чи гуцул, чи подоляк, всі ми оден великий український народ і всі ми повинні до одного змагати: спільною працею і освітою добувати собі спільну долю. До цього разураз накликає наша газета і тому жичливо і широ кличемо братів лемків: Ідіть за нашою науковою і за нашими кличами!

Розвязки загадок із браку місяця в цім числі дамо щойно в слідуючим.

### ЧИЙ ГНІЙ?

Весь селянин гній на поле. На дорозі вдібає його кум, тай питате:

«А чий ви, куме, гній везете?»

— Якто чий, — також свій!

— Гній, а я внаслідок, думав що

# ГОСПОДАРСЬКІ СПРАВИ

## Що тепер гальмує поступ в нашій господарці та як цю гальму усунути.

Всім відомо, що наша господарська культура з року на рік росте. Зацікавлення новітнім господарюванням є велике. Всі наші наради і заклики господарі з довірям заразже переводять в життя — це є гарне явище, яке доказує, що наше село науці вірить і її розуміє а значить, що з таким селом ми збудуємо своє краще завтра. Але — при всій цій радості заходять випадки, коли треба і сумувати. Справа така: Проповідуючи новітню господарку і вводячи в село нові способи господарювання ми натрапляємо на прикрі явища. Село завалює нас питаннями, проханнями: добре нам те, про що Ви пишете. Дайте доброго насіння, овочевих дерев, дайте расових свиней, курей, бичків, то що. І ми з жалем мусимо їх відсылати до чужих фірм, бо наскілько знаємо, що ані наші кооперативи ані фірми всього цього не мають. Виходить так, що ми для когось чужого прадюємо. Наші господарі доброго платять за таке чи інше сортове насіння, щепи, а ще дорожче платять за расові свині, за телята і кури та й дістati їх не можна. З цього всього наші селяни в роспачі зновуж таки звертаються до нас о помічі, бо мовляв кооператива цього немає і незнані, чи буде мати.

Такий стан тривати далі не може. На нашу думку в цій справі давно треба би скликати нараду представників нашої кооперації, свідоміших господарів і агрономів, і предложення.

## Чи можна мені бідному коли доробитися?

Вичитав я в „Нар. Справі“, що Ви даєте поради, як вивязатися з тій біди, яка нас обсліда, отже звертається і я за порадою. Маю 2 морги поля на Поділлю, хатину та невеликий городець коло хати. Полове даю на спілку, бо не маю чим ані сіяти ані орати. Сам ходжу на зарібки по богатих господарях, щоб заробити на хліб в зимі, але й того не можу для жінки і десятилітнього хлопця настарати. Що мені робити? Чи ґрунт продати та йти до міста на зарібки чи й далі бідувати на селі?

До опису Вашого стану і господарки бракує нам ще таких вісток: Чи маєте Ви крім хати які будівлі, чи знаєте яке ремесло? Який у Вас ґрунт і як далеко від міста. Припускаємо, що шопчину сяку таку Ви маєте. Ґрунт середньої вартості, бо хтось на ньому все ж працює, а ремесла теж видно не знаєте, бо не ходили поденено чи від снопа працювати.

Отже коротко порадимо Вам таке: цього року беріться до господарки самі. Заплатіть чи відробіть господареві за оранку Вашого ґрунту, купіть собі 4—5 кг сої (16—20 зл.), висадіть її на пів чи триверті ґрунта. Решту землі засійте так: пів ґрунта маку (рідше як звичайно) а до него дайте пашні бураки. Чверть ґрунта посійте буркуна, а пів ґрунта посійте фасолі (чверть ґрунта першової в чверть ґрунта білої цісар-

вий інвентар. Коли з весни всього дістати не зможете, то по зборі врожаю — докупіть. На другий рік господарка Ваша вже збільшиться і деревця в школці підростуть — почнате їх розсаджувати, а потім щепити і будете в 3—4 році продавати. З цього шматка землі Ви виберете теж найбільше гроша. Отак Вам радимо почати, а як робити дальше, то напишемо іншим разом.

—o—

## Чим підсилити конюшину на весні.

Трапляється, що конюшина в зимі вимерзне або випреє і на полі є лисини. Ці лисини в літі заростуть хоптою і занечищують поле. Теж саме трапляється, коли конюшина вже за стара (3-ий рік). Щоби поправити таку конюшину, господар мусить на весні підсіяти її іншими однорічними травами. Найкраще до цього надаються: конюшина інкарнатка, рейграс італійський, або рейграс вестерволльський, або яра вика.

При цьому сіємо так: конюшину інкарнатку сіємо разом з рейграсом італійським. 1-й покіс буде з конюшини червоної і інкарнатки, а другий і третій з рейграсу. Ця конюшина буде з рейграсом і на другий рік.

Коли підсіваємо конюшину стару, тобто яку на слідуючий рік переоремо, то варта її цього року підсіяти рейграсом вестерволльським, який дасть пашу лише в цьому році, або викою ярою (можна з ячменем).

Перед підсівом цих рослин, конюшину добре зборонуємо і висіяне зерно на лисинах чи по всій конюшині приволочимо.

—o—

## Як завести собі пасіку.

Краса садочка коло хати кождому зрозуміла, але садок без пасіки, все одно що не прибрана не заквітчана хата. Садка без пасіки неможна собі й уявляти, цих дві ділянки господарки є так звязані, так одна другу підтримує і доповнює, що ніхто цьому не заперечить. Чому більшість наших саді не незаквітчані пасікою — і як сироти світять пусткою? А тому, що не всі ми вміємо робити інтерес; не всі розуміємо життя.

Знаємо, що Ви скажете — „щоб пасіку завести — треба пасічництво розуміти“. Так — це правда. От через це ми хочемо Вас навчити. На перший раз купіть собі один — два пні в пасічника і то з дальнього села (4-5 км). Купуйте пні добого. Принесіть їхого ввечір до свого саду. Зарані виберіть для него закрите, затишне місце, з добрим вилетом для бджіл (на схід). Коли треба, огородіть це місце, щоб худоба не ходила і придивляється до праці бджіл. Бджоли самі Вас будуть вчити, як коло них ходити. Коли захочете до пні подивитись, запросіть до себе в неділю, при святі совісного — не заздрісного пасічника, хай з Вами перегляне пні.

Хай Вам покаже черву, мід, яєчка, матку. Хай скаже, як і що треба зробити в найближчих днях.

то що. За це Ви йому колись віддячите.

Решту вільного часу вжите на читання — пасічницьких порад, які ми будемо подавати, або читайте яку пасічницу книжку. Є і часопис, „Укр. пасічник“ Львів, Зіморовича 20, який що місяця пише про те, як з бджолами господарити.

Тож закладайте бодай маленьку пасіку, — всеж таки з господарства капне лишніх пару золотих.

—o—

## В Америці оріуть землю вночі.

Америка — край науки і праці. Що день, то новина. Сьогодні вичитуємо, що американські хлібороби переводять в діло гасло „час то гроши“. Невистарчає їм дня, то використовують і ніч. А доказують це тим що, мов, в рільництві часто погода керує працею людини, тому її треба перехитрити. І перехитрюють,

Німецькі рільники, прочувши про це, зараз же взялись і собі переводити досліди з цею нічною оранкою. Це особливо вдається при праці машинами (тракторами). Трактор виробляє свою електрику і в час праці освітлює поле і не потребує сонця. Спеки не має, сонце не пече — мухи сплять. — Лише соловейно наєвистує. — Коли ж то ми дозволимо собі на щось по-дібне? Правда і в нас люди використовують нераз добру погоду і працюють і в нічі, але це мало помогає, бо нема ще в нас знаряддя й знання, як зробити найбільшу роботу в найкоротшім часі.

—o—

## Ветеринарні поради.

### Як наші люди самі розносить ріжні хороби серед звірят.

Проїжджаючи дорогами між селом і містом нераз натрапляєш на прикрай явища. Здовж дороги в розах вляються здохлі кури. Особливо їх більше в день торговиці. Це можна зрозуміти так. У господаря є слабі кури. Жінка старається їх продати і везе на торт, але ці кури здихають ще в дорові і жінка їх викидає в рів. Здається, що на цьому кінець. Стратив господар 5—10 золотих, пошкодував і забув. Але шкода починає ділти і не лише цьому господареві а і його сусідові. Господар! Ви мусите знати, що коли у Вас здихають кури, то їх не треба не то що продавати а й непускати до курей сусіда, — бо хороба піде по всьому селі. А чи розумієте Ви, що зробили Ви, коли кинули хору курку в рів? Вечером песь із сусідного села почув здохлину, взяв її і приніс до самої хати. Виваляв нею і солому в шопі і по подвір'ї намостила зарази, а потім... — невідомо, від чого — кури і в другому селі масово здихають. За голову беруться, які страти в господарстві! Чому, відомо? А скілько господарів таких курей викидає просто на гній! Або варіє в землю так, що ноги на верхі. — Все це є наша несвідомість — і через неї ми так від выходимо. — Соромно і жахливо.

Коли у Вас захорувала курка, чи якебудь звір, — заразже відокремте його від решти. Не пускайте його на двір а до него нікого візьміть. Почекайте — вілкується, добре, а здохне — висніте все

де місце вапном, карбоном, фарінілом, а здохлину або глибоко закопайте, або найкраще спаліть на вогні. Тоді будете певні, що на п'яму виграєте і Ви і всі ми. Як би так усі робили, то вся хуооба менше хорувалаби. А то через несвідомість кожний шкодить і самому собі і другим.

—о—

### Які користі матиме наше рільництво від сої.

На це питання можна би говорити дуже багато, і все в користь сої.—Скажемо коротко. Соя є як кажуть по вченому „універсальна“ рослина — значить, що до всього вона надається. Це дійсна правда. Згадаємо лише, що величезний Китай, що дуситься від перенаселення і терпить від браку землі, — виживає лише з сої і рижею. З сої китайці роблять молоко, масло, хліб, кашу, каву, юшку, олій, — все. Сої до недавна люди в Європі не знали, але оце недавно хитрі американці підмітили добре властивості сої і тепер дуже багато плекають її у себе, щоб потім завалити нею Європу. Вже тепер маємо у себе в продажі олій зі сої і макухи — а хто зна, чи нема її в тому американському смальці, маргарині, цересі і інших рослинних товщах, що у нас продають — це є секрет фабрик. Звичайно, що ці товщі є дешеві, бо сою лекше плекати, аніж свиню вгодувати, — щоб мати омасту. От через що ми хлібороби мусимо ревно взятись до плекання сої.

Де хто може сказати, що коли всі візмуться за сою, то вона буде ні почому. Цього з соєю ніколи не можна боятись бо цією рослини є замало на цілому світі. Ця рослина заступить товщі і мясо бо має 36—40% білків і 12—16% олію. При поширенні сої повстануть олійні і ріжні інші фабрики будуть її переробляти. Сою бідний господар може вживати на страву замість мяса й сала. Соя для тварин дає першорядну пашу як паша зелена і як ситна паша. Заразо було написати про уживання сої в господарстві і кухні, бо її у нас ще замало. Скажемо лише одно — соя нас ніколи не заведе, і коли ми мали зможу її поширити і плекати, то ми б свою господарку значно поправили. Виграє найбільше той, хто візьметься за сою раніше, та у кого буде для неї підходящий ґрунт. В слідуючих числах газети будемо писати про те, як зі сої робиться всяку страву і ті перерібки, про які ми згадали.—В слід числі помістимо образки, як соя виглядає.

—о—

### Для годівлі звірят треба плекати більше рослин стручкових.

Кожда паша і корм для худоби є ріжно вживана. Все одно, як і корм для людей. Бо що іншого істи мясо, а що іншого барабулю. Так само і тут. Сіно з конюшини далеко вартіше, а ніж сіно квасне, бобик що іншого ніж ячмінь, і так далі. В кожній їжі все ціниться по кількості білків. Чим їх в їжі є більше, тим того корму треба менше і тим він є цінніший. Не будемо докладно подавати, скілько чого в якому кормі є, ми лише подамо готові цифри, які по дають нам вчені, що ріжні корми розбирали. Отже в зерні хлібів є

7 до 9 процентів стравних білків; В грисі від 20 процентів до 30 процентів, добре сіно з люцерни має 8 процентів. Вимокла люцерна — 4 проц., солодке сіно — 7 проц., а вимокле або зіпріле — лише 2 проц. білка.

Всі ці цифри кождий господар, а особливо той, що годує звірята на продаж, мусить запамятати, коли складає кормову давку. Як з того бачимо, то на полі треба плекати для худоби і свиней найбільше рослин стручкових, бо вони з тої самої площини землі видадуть більше вартісної їжі, як зерно чи інші.

### ЩО ПО ЧОМУ.

Львів, 24 лютня 1930.

На загал ціни збіжжа без змін. Однак ціни на пшеницю і жито піднялися, ячмінь впав в ціні. Набіл подорожав — яйця дешевіють.

#### ЗБІЖЖА.

(Ціни за 100 кг. 100 стац. залад. Підволосицька.) За двірську пшеницю платять 35—36 зол., за селянську 32 до 33, за жито відбірне 18 — 19, жито звичайне 17 — 18 зол. ячмінь 14 до 15, овес 14·50 до 15, кукурудза 22·50 до 23·50, фасоля біла 50 до 60, кольорова 35 до 40, краса 45 до 50, горох пів Вікторія 30·50 до 36, горох звичайний 24 до 27, бобик 23 до 24, вика 23 до 27, гречка 23·50 — 24·50, лен 65 до 67, лубін синій 23 до 24, просо міс. 27 до 28, конюшина черв. 105 до 115, мак синій 150 до 160, мак сивий 110 до 120, мука пшенична 65% 60—62 золотих, житна до 37 зл., крупи греч. 45·50 до 47·50, крупи ячмінні 33 до 35.

**ПАША.** Сіно солодке прасоване 8·50 до 9·50, солома 5 до 6, грис пшенич. 12·50 до 13, конюш. 13·14 сіно з тимотки 14·16, макухи льняні 33 до 34. Грис житний 9·75 — 10·25 грис пшеничн. 12 — 12·50.

Лен чесаний від 17 до 28 зол. зол. 1 сотн. Лен нечесаний від 5 16 золот. сотн. Клоча льняна від 6 до 15 зол. 1 сотн. Коноплі чесані від 18 до 25 зол. 1 сотн.

#### НАБІЛ.

Маслосоюз платить кооперативам 24 л. за масло солене експортове пріма 5·30, несолене десерове пріма 5·30, 1 л. молока 0·38, 1 літр. сметани 1·80, копа яєць 6·20. Ціна яєць на торзі 10 — 12 гр. за одно.

#### ЦІНИ РИБИ.

Шупак живий 1 кг. 6—6·50 зл., короп живий 1 кг. 4·20—4·50.

#### ХУДОБА.

За 1 кг. живої ваги корова — від 1·50—1·85 зол.

За 1 кг. живої ваги теляти 1·30 — 1·50 зол.

#### ДЕРЕВО (у Львові)

Дубові кльоци (кубік) від 3 метр. довгі без кори 50 см. в перерізі: I кляса — 138 зол. II кл. — 75 зол. III кл. — 53 зол.

Дубові кльоци (кубік) від 3 метр. довгі без кори 40 см. в перерізі: I кляса — 115 зол. II кл. — 74 зол. III кл. — 53 зол.

Дубові кльоци (кубік) від 3 метр. довгі без кори 30 см. в перерізі: I кляса — 68 зол. II кл. — 48 зол.

Дощки I і II кл. 140 зол. III кл. — 110 зол.

**Продовження „Історії села Альфредівки“ піде в слідуючім числі.**

### 390 запомог по 120 золотих

на суму 46·800 золотих

Кому признаємо дальші запомоги від 386 до 390-го?

386. Борщ Дмитро, Винятинці пов. Заліщики, корова впала 2-го лютня.

387. Каркіч Артем, Миша кість, пов. Луцьк, корова впала 2. лютня.

388. Савич Петро, Ладанці пов. Перемишляни, корова впала 14-го лютня.

389. Білій Петро с. Марка, Торгів пов. Зборів, корова впала 16-го лютня.

390. Бойко Стефан, Дмитрів пов. Радехів, корова впала 21-го лютня.

Запомоги (по стягненню цілорічної передплати) вишлемо за 14 днів.

#### Кому не можемо призвати запомоги?

Корбутяк Микола вступив у передплатники з днем 15. жовтня 1929 р., бо дні 14. жовтня прислав 3 зол., чим заплатив передплату до 15. січня 1930 р. Найдалі того дня мав вислати дальшу передплату. Того не зробив, бо аж 31 січня

1930 р. вислав 3 зол., отже передплату на 15 днів. Корова впала 12. лютня. Від відновлення передплати до випадку минуло тільки 12 днів, а треба, щоб ми нув місяць. Тому допомогу і в цім випадку призвати не можемо.

Олексин Василь, вступив у передплатники з днем 1. листопада 1929 р., бо 5. листопада прислав 2 зол. і тим заплатив до кінця грудня. Найдалі 31. грудня мав вислати дальшу передплату. Того не зробив, бо аж 30. січня. Корова впала 18. лютня. Отже від відновлення передплати минуло тільки 18 днів, а треба, щоб ми нув бодай місяць. Тому допомогу і в цім випадку призвати не можемо.

При цій нагоді щераз впоминаємо і просимо всіх передплатників, щоби точно відновляли передплату, бо — як бачите з цих двох прикладів — нераз і кількадневна перерва може стати на перешкоді в признанню запомоги.

### До складу I прикладу.

### Чого Василь навчився від птахів?

У суботу по полуночі вийшов я на села, йду, а думка думку гонить, сумна, не весела.

Вже за містом навертаю до села Шпакова, там приемно, бо там люді: зерно — не половина.

Там тепер такі порядки, що варто дивитись, можна з людьми говорити тай повеселитись.

Веселитись не при чарці, бо коршми немає, тай ніхто там аль-коголю уже не вживава.

Але з мудрими засісти тай говорити, то веселість є правдива, краще.

Ось, уже і Шпаків видно, перша хата мріє, але що це? Хтось там ходить і щось наче сіє!

Ходить собі по подвірю, по саді й городі, щось по снігу розсіває, — що то за пригода?

Підійшов я, здивувався тай стаю на хвильку: „Слава Богу! А що ви так сієте, Васильку?

А Василь, господар чесний, каже: — Шо я сію? Сію зерно, як бачите, друже заведію!

— Та як же той? Вже сієте, хоч не орали? Та ще навіть у вас, бачу, сніги не пропали!

І це правда, та я сію не, щоби сходило, але аби божим птахам було в мене мило! Бо ті пташки одноки мої приятелі, тож я хочу, щоби були все ситі й веселі. Послушайте, друже Йване! Те міле пташко завжди мене потішає, у кождім припадку. Вони мені все щебечуть, я мову їх знаю, і в їх мові одиноку я потіху маю. Станесь клопіт в господарці, а птах: „Фію! Фію! Ти Василь не плач дуже, май в Бозі надію! Бо диви, які ми люти зими перебули, перебудеш і ти біди, хочби їй ще прибули!“ Прийде в хату яка напасть, хоче дерти шкіру, а птах мене потішає: „Цір.

Правду кажете, Василю, з вас фільозоф добрий! Хоч слабонький рід пташачий, але він хороший! Ми собі повинні з птаха добрий приклад браги, як у єдності і згоді долю добувати. Як би ми любили волю так, як жайворонки, не звязали нас ніколи грубі посторонки\*. І ніколи не замкнувби нас ніхто у клітці, не далисби ми вороні ані жадній кітці. Цю науку варта, Василю, всім на вусмотати, а хто вусів ще немає, в пазуху скочати. Бо велику поміч дати можуть і безвусі, в них здорові руки й ноги, встоять заверусі!

Так, Василю, ваша правда, нема що казати, коби всюди таких бачив

*Іван Сократий*

\* Посторонка, це грубі шнурки, вплетені в клочі.



ЧОМУ НЕ ДОВШИЙ?

Слухай Іване, сватай мою дочку, то дам тисячу доларів посагу; не дивися що вона має трохи занадто довгий і кривий ніс.

— Ну, ну, добре. Але чому вона не має і ще раз так довгий ніс? Я хотівби дістати ще другу тисячу.

ВСЕ ТОВСТЕ.

Війт до подорожного;

— Як називаєтесь?

— Маючі.

— Звідки?

— З Львова.

— Що, що? Самі товсті річи!

СОБАЧИЙ МЕДАЛЬ.

— Куме, за що ваш пес має медаль? Чи то якийсь дарунок, чи лише прикраса?

— Е, де там. То він за мене медаль носить, бо мені бачте обіцювали на італійському фронти, але не дали.

А ДЕ ПОДІВСЯ КІТ?

Наказав дідич кухарці, аби йому зготувала півтора фунта м'яса на обід. Кухарка зварила, поклали на тарілку а сама десь на хвилю вийшла з кухні. А слуги тимчасом укради та м'ясо та зли.

Приходить пан, тай питает: „А де м'ясо?“ — „Та кіт вів!“ — кажуть слуги. А пан бере та важить кота. Вага показує рівно півтора фунта. Гмім, та ізбі м'ясо є, каже пан, але де міг подітися кіт?..“

В СПРАВІ посилання жертв на інвалідів Усіх наших П. Т. Членів та Жертвовавців просимо не посыкати жертв на укр. інвалідів через редакції часописів. Посилки такі доходять до нас звичайно спінені та спричиняють чимало клопотів адміністраціям часописів. Усі жертви просимо слати наше кonto ПКО ч. 405.94, або на адресу Укр. Т-во Допомоги Інвалідам, Львів, Руська 3. II. пов. 651

НА „Рідину Школу“ вложили: В. Карпа Семен 8·20, як війську на весіллю Гринька Білака, Григорій Мисак, дяк Володимирі 11·25, як збірка на весіллю Йосифа Мисака, Іван Турпетка Гнідава на Волині 4·80, збірка на хрестинах, Ілько Іванів Лютовиска 10, збірка в нагоди хрестин внука Мих. Коваля, Олексій Боришкевич Степан на Волині 5, збірка на весіллю у Ничипора Шура. Вп. Жертвовавцім складає щиру подяку. Головна Управа. 548

ТИМКО Дутчак ур. 1902 р. Тумир університетську військову книжочку видану через П. К. У. Станіславів. 532

МИХАЙЛО Лавровський ур. в Дольжиці в р. 1898 університетську військову книжочку видану через П. К. У. в Самборі. 541

ВАЖНЕ ДЛЯ КОЖДОГО, хто любується співом і музикою. Краєве Товариство грекат. Дяків в Заболотові отвірає з днем 1 марта 1930 музично-дяківську школу получено з науковою хороводства і штукою дірігування.

При школі бурса. Оплата за бурсу з щільним утриманням і науковою по 70 зл. місячно, або після умови з гори готівкою. Зголосуватися до Краєвого Товариства гр.-кат. Дяків в Заболотові на руки дяка Мих. Волошкевича. 544

ЙОСИФ Змійовський син Івана і Софії ур. 1796 в Підгірцях пов. Золочів університетську згублену книжочку видану через П.К.У. Золочів.

МОТОЦІКЛЬ на два сідла, легкий, має уживаний в зовсім добром стані продам: Зголосення до Адміністрації Нового Часу під „Мотоцикл“.

Відвічальний редактор: ЛЕВ ЧУБАТИЙ

Замовте собі книжку

## „Гіркий то сміх“

Ї написав Др. Степан Шухевич.

Це є цікаві оповідання з воєнного життя наших вояків на чужих фронтах. Книжка написана надзвичайно цікаво, дуже приступно описує пригоди і бідовання наших людей на російськім і італійськім фронти. Видрукована на гарнім папері великого формату, 200 сторін друку з прекрасною окладиною і містить в собі 21 розділ.

Ціна книжки 5 зл., на порто треба додати 60 сот.

І можна набути за попереднім надісланням готівки в

„НАРОДНІЙ СПРАВІ“  
ЛЬВІВ, БОЙМІВ 4.

ЧОГО ТАК СМІЄТЬСЯ КУЛЕ? ЧОГОСТЬЕ ТАКІ ВЕСЕЛІ? а що Ви не знаєте, що читаючи смішну книжку Сильвестра Калиніця „СМІХ І ПРАВДА“ можна не лише сміятися і веселим бути, але всяке горе забути, бо написана так про тих наших пейзажів жидів, панів і Іванів, що можна від сміху пукнути. Ціна 4 зл., за післяплатою 5·25. До набуття по всіх укр. книгарнях. Головний склад: Іван Калинець, Львів, Яловець 6. (Lwów, Jałowiec 6.)

Одновідомі кооперативні склади  
других інструментів в Галичині  
**УКРАЇНСЬКА КНИГАРНЯ**  
ЧОРТКІВ (Нар. Дн.)  
Телеф. ч. 10.  
Відділ музичних інструментів  
Представництво найбільших чеських фабрик  
A. Riedl, Graslitz, C. S. R. 370

**Нерволь**

Хеміка Д-ра Францоза, однією з розкішів, які випробувані, середник  
натирають проти

РЕВМАТИЗМОВІ колено з причини перестудження, по-  
стрілу іксієві т. п.

Жадати в аптеках! Жадати в аптеках!

Вибір і головна продаж:

Аптека Міколяша  
Львів, Коперника 1

445

**“ЕЛЕГАНТ”**

Однією найліпшою своєрідною  
ПАСТА ДО ВЗУТТЯ

КОНСЕРВУВ ШКІРУ

Уживайте лише цю ПАСТУ!

— Адреса:

Львів, Кордецького 5

**ЗАПІЩИКИ**

Овочеві дереві щепи: морелі, брокколі, яблуні, груші, сливи, вишні, черешні, виноградні корчі на американських підкладах в найкращих відмінах можна набути у шкілках Митрофана Дехтєрева в Заліщиках, вул. Кілінського 39. Ціни конкурентні. 553

**ДЛЯ ВЕСНЯНИХ ЗАСІВІВ**

**ТОМАСИНА**

тисяч кратно  
випробувана



ділає довго трає, тому  
є дешева.

ділає сейчас як розпускає  
є в почваві воді.

дає дидатний збір збіга і  
окопових, запобігає виля-  
ганню.

відквашу почву, містить  
в собі крім фосф. квасу  
5% видатного вапна.

Замовлення Томасини на час є конечне.

**ЙОСИФ КАРРАХ**

Львів, вул. Костюшки 18.  
Ціники і проспекті даром і оплачено.

Видавець: ІВАН ТИКТОР

купуючи ПАПЕРЦІ ДО КУРЕННЯ

**КАЛИНА**

з однікою українською кооперативною фабрикою „БУДУЧНІСТЬ“ в Тернополі  
причинається до розросту рідного промислу і дає заробіток українському  
робітництву.

386

ДЯКІВ Михайло с. Андрія і Анни ір.  
1905 в Луці університетську згублену вій-  
ськову книжочку видану через П. К. У.  
550

ТРУБИЧ Михайло ур. 1896 Вороблячин,  
п. Немирів університетську згублену вій-  
ськову книжочку видану через П. К. У. Рава  
Руська.

530

З друкарні ІІІ. Бедиарського в піднаймі „Кооперативи Промислу Графічного“  
Львів Ринок 9. — Телефон 76-14.